



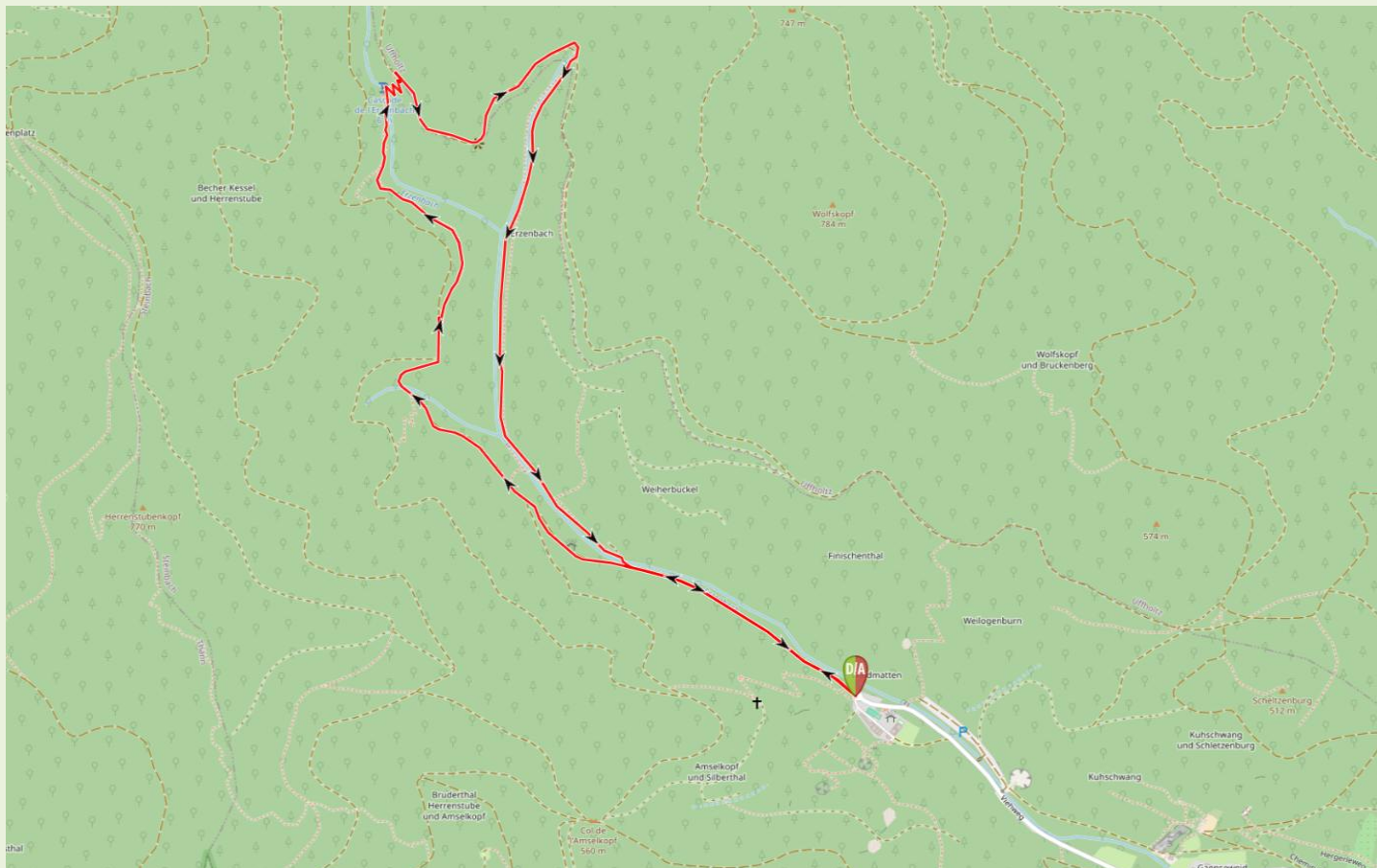
STEIN'BALADE

«AU CŒUR DU VALLON D'ARGENT»

ENTRE MINES ET CASCADES

En route vers les cascades de «l'Erzenbach», que l'on peut traduire de l'alsacien par le «ruisseau des minerais», en lien avec les anciennes mines situées juste à côté.

Cette balade vous invite à suivre son parcours, entre cascades, patrimoine et paysages forestiers, pour une immersion au cœur de l'histoire dans un écrin de nature préservée.



Informations pratiques :

- Durée : **1h45 environ**
- Point le plus haut : **586 m**
- Accessibilité : Le parcours emprunte exclusivement des chemins et sentiers forestiers pouvant ne pas être adaptés pour des personnes rencontrant des difficultés de mobilité ou des familles utilisant des poussettes.

Distance : **4,6 Km**

Dénivelé + : **250 m**

⚠ Consignes de sécurité :

Pour profiter pleinement de votre balade découverte dans le village, merci de respecter les recommandations suivantes :

- Restez prudents et adoptez un comportement responsable durant toute la balade.
- Soyez attentifs à votre environnement et aux autres usagers de la voie publique.
- Soyez vigilants en cas de travaux forestiers, agricoles ou viticoles.
- Utilisez les passages piétons pour traverser une route et regardez attentivement à gauche et à droite avant de traverser.
- Restez sur les itinéraires et chemins indiqués.
- Respectez la tranquillité des habitants et la propreté du village.
- Ne jetez pas vos déchets dans la nature et ramenez-les chez vous.
- Tenez vos chiens en laisse.
- En cas de fortes chaleurs ou de mauvaises conditions météorologiques, adaptez votre sortie ou reportez-la.
- Portez un chapeau ou une casquette pour vous protéger du soleil.
- Emportez une bouteille d'eau afin de rester bien hydratés tout au long du parcours.
- Portez des chaussures confortables et adaptées à la marche.
- Les enfants doivent rester sous la surveillance d'un adulte.
- Une fois votre randonnée terminée, contrôlez votre corps de la tête aux pieds, pour vérifier que vous n'avez pas été mordus par une tique.

Bonne découverte et agréable promenade !

Le Parcours

(sources : Dépliant «Fil rouge-Steinbach Promenade et Histoire » de l'Office du Tourisme CERNAY, sites internet : <https://www.clubvosgiencernay.fr>, <https://lharmonie-silberthal.fr>, <https://www.mine-saint-nicolas.fr>, panneaux descriptifs implantés sur les différents sites rencontrés durant la balade)

La Stein'balade vous invite au cœur de la forêt, au fond du vallon du Silberthal. Elle démarre sur le parking situé sur votre droite avant la «Clairière du Silberthal». La clairière a été aménagée en 1967 à l'initiative de la Société de Musique, devenue plus tard l'Harmonie du Silberthal. La Clairière du Silberthal est un site récréatif et touristique où vous pourrez profiter de tables, de pistes de pétanque et d'une aire de jeux pour enfants ou bien prolonger votre sortie par la visite de la mine Saint-Nicolas, située à l'arrière de la buvette, au retour de votre balade.



Sur le parking vous trouverez un panneau d'information présentant 4 itinéraires de randonnées. Nous vous proposons de suivre l'itinéraire des «Cascades de l'Erzenbach» balisé «anneau vert» par le Club Vosgien.

Il convient de saluer le travail remarquable réalisé par les bénévoles du Club Vosgien en matière de balisage et d'entretien des chemins.

La cascade présente ses plus beaux atours au début du printemps ou à l'automne lorsque le débit des cours d'eau est plus important. Il peut arriver que la cascade soit à sec en été lors de longues périodes sans pluie ; cependant, la balade reste agréable car elle permet une sortie très ombragée en forêt.

L'Erzenbach, que l'on peut traduire de l'alsacien par le «ruisseau des minerais», en lien avec les anciennes mines situées juste à côté, prend sa source à 900 m d'altitude, en contrebas du Camp Turenne sur le flanc sud du Molkenrain. Il est alimenté par les eaux d'autres ruisselets et traverse Steinbach sur environ 5 kilomètres avant de se jeter, à Cernay, dans la Thur qui, elle-même rejoint l'Ill pour se jeter dans la mer du Nord. À noter que, dans sa traversée du village, le ruisseau issu de la cascade devient le «Steinbach Runz».

Depuis le parking, dirigez-vous vers le large chemin forestier dénommé «Erzenbachweg» ou «Chemin des cascades» et balisé «disque rouge» et «anneau vert» par le Club Vosgien.



À la première intersection restez sur le large chemin forestier balisé «disque rouge» sur votre gauche et passez devant une cabane de chasseurs devant laquelle se trouve une petite fontaine (bien qu'en accès libre, mieux vaut éviter de consommer l'eau de la fontaine sans savoir si cette dernière est potable).

Poursuivez toujours votre parcours sur ce chemin forestier qui commence à solliciter les muscles de vos jambes, jusqu'à rencontrer une intersection avec un petit sentier qui part sur la droite. Un panneau indique «Cascade de l'Erzenbach» avec un balisage «disque rouge»/«anneau vert» du Club Vosgien. Suivez ce sentier.



Le sentier est plat au début, puis s'élève progressivement à flanc de colline, mais des aménagements de sécurité ont été réalisés. Vous commencez déjà à apercevoir en contrebas les différentes petites chutes d'eau qui jalonnent le ruisseau.



Cette portion de sentier ainsi que la passerelle des cascades ont bénéficié de travaux de réaménagement entre 2022 et 2023, financés par l'État, la ville de Cernay, la Communauté de Communes de Thann-Cernay et le Club Vosgien. Le parcours est jalonné de panneaux thématiques très intéressants sur l'histoire, la faune et la flore locale.

Vous traversez une passerelle métallique qui surplombe une conduite d'eau issue d'une ancienne mine, puis, après un escalier de pierre, vous parvenez à l'escalier métallique de la cascade principale.



En haut de l'escalier, une petite passerelle métallique vous permet d'approcher au plus près de la cascade située à 580 m d'altitude. Les cascades de l'Erzenbach sont en partie naturelles, et notamment la principale chute d'eau haute de 5,5 mètres. Cependant, les mineurs qui exploitaient les filons miniers du secteur ont créé des reliefs artificiels propices à la formation de chutes d'eau tout au long du ruisseau.

Depuis la passerelle, le chemin continue à s'élever et, après quelques zigzags, vous rejoindrez un large chemin forestier. Prenez alors à droite pour suivre le chemin forestier balisé «disque rouge» direction «Schletzenbourg» et «anneau vert» direction promenade circulaire.

Peu de temps après, vous trouverez sur votre droite une petite aire de repos dotée d'une table de pique-nique. Des chamois vivent non loin de là. 16 chamois originaires de Forêt-Noire ont été réintroduits sur le massif du Markstein entre 1956 et 1970. Ils ont progressivement colonisé l'ensemble des Hautes Vosges, puis les versants plus bas. Leur présence à Steinbach est donc naturelle, résultant de cette expansion depuis le Markstein. Aujourd'hui, il est fréquent d'en observer sur les pentes du Molkenrain, du Camp Turenne ou du Silberthal. Peut-être aurez-vous la chance d'en apercevoir ?



Poursuivez le chemin forestier jusqu'à la prochaine intersection avec un sentier qui part sur votre droite, balisé «anneau vert» et où se trouve un panneau pédagogique. Empruntez ce sentier jusqu'à rejoindre le chemin forestier du départ (à proximité de la cabane des chasseurs) qui vous ramènera au parking. Soyez prudents car le sentier est relativement raide et caillouteux au début.

Notre Stein'balade prend fin une fois que vous arrivez à nouveau sur le parking du vallon du Silberthal.



reprises et finalement abandonnée en 1902. Depuis 1989, l'Association Minéralogique «Potasse» travaille à dégager et aménager la mine et organise des visites gratuites toute l'année (renseignements auprès de l'Office du Tourisme de Cernay).

